

SENCOR®

SSI 2400GR



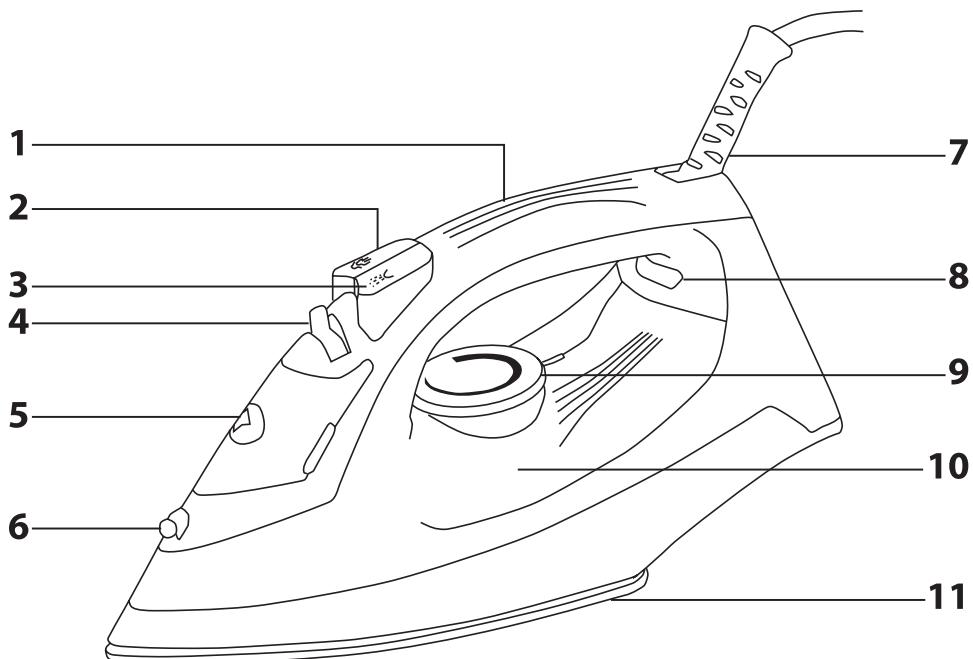
RU - Паровой утюг

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

- Данным утюгом могут пользоваться дети в возрасте 8 лет и старше, а также лица с нарушениями физических, умственных или психических способностей либо с недостаточным опытом и знаниями при условии, что они находятся под присмотром или были проинструктированы об использовании электроприбора безопасным способом, а также осознают потенциальную опасность. Детям запрещено играть с утюгом Чистку и уход в доступном пользователю объеме не должны выполнять дети без присмотра. Оставляйте подключенный к розетке или останавливающий утюг в недоступном для детей месте младше 8 лет.
- Утюг предназначен для использования в бытовых условиях. Не используйте его в промышленных условиях или на открытом воздухе.
- Перед тем, как подключить утюг к электрической розетке, убедитесь, что номинальное напряжение, указанное на заводской табличке, соответствуют напряжению в сети.
- Подключайте утюг только к правильно заземленной розетке.
- Не оставляйте подключенный к электрической розетке утюг без присмотра.
- Не ставьте утюг на электрическую или газовую плиту и другие источники тепла, либо вблизи от них.
- Гладьте только на устойчивой, ровной поверхности. То же самое относится к хранению утюга. Убедитесь, что стойка, на которую вы собираетесь поставить утюг, стабильна.
- Не дотрагивайтесь до включенного в электрическую розетку утюга влажными или мокрыми руками.
- Ни в коем случае не гладьте одетую на себя одежду.
- Не касайтесь нагретой подошвы утюга. В противном случае можно обжечься.
- Всегда отключайте утюг от электрической розетки, когда оставляете его без присмотра, наполняете или выливаете воду из бачка либо заканчиваете глажку. Перед тем как отключить утюг от электрической розетки, выключите функцию парообразования и установите термостат в положение MIN.
- Никогда не набирайте воду в бачок прямо из-под крана. Для наполнения воды в бачок всегда используйте прилагаемый стаканчик. Никогда не наливайте в бачок уксус, средства для удаления известня или другие добавки.
- Перед чисткой утюга либо другими манипуляциями, отсоедините шнур питания и дайте остынуть подошве.

- Во избежание случайного удара электрическим током не мойте утюг под струей воды, не опрыскивайте его водой и не погружайте в воду или другие жидкости.
- Нельзя использовать утюг, если он падал с высоты, если на нем обнаруживаются различимые признаки повреждения или нет достаточной герметичности.
- Следите за тем, чтобы сетевой кабель не соприкасался с водой или нагретой поверхностью.
- Для отсоединения утюга от розетки эл. сети потяните за вилку кабеля питания, ни в коем случае не тяните за кабель. Иначе возможно повреждение кабеля питания или розетки.
- Если кабель питания поврежден, то во избежание опасной ситуации он должен быть заменен в квалифицированной мастерской или при помощи квалифицированного специалиста. Запрещено эксплуатировать утюг с поврежденным кабелем питания.
- Во избежание риска поражения электрическим током не ремонтируйте и не модифицируйте прибор самостоятельно. Для выполнения любого ремонта обратитесь в профессиональную мастерскую. Самостоятельное вмешательство в прибор может привести к аннулированию гарантийных обязательств.

A



RU Паровой утюг

Руководство по эксплуатации

- Перед тем как использовать этот прибор, пожалуйста, внимательно прочтите руководство пользователя, даже если вы уже знакомы с использованием аналогичных устройств. Используйте электроприбор только так, как это описано в данном руководстве по эксплуатации. Сохраните руководство для использования в будущем.
- Как минимум в течение действия установленного по закону срока устранения недостатков или гарантийных обязательств рекомендуется сохранять оригинальную коробку и упаковочный материал, кассовый чек и подтверждение о степени ответственности продавца или гарантийный талон. В случае перевозки рекомендуется снова упаковать прибор в оригинальную коробку.

ОПИСАНИЕ УТОЮГА

- | | |
|---|---|
| A1 Ручка | A8 Индикатор, сообщающий о поддержании заданной температуры. |
| A2 Кнопка парового удара | A9 Регулятор терmostата позволяет задать нужную температуру глажки белья. |
| A3 Кнопка увлажнения ткани | A10 Прозрачный, удобно наполняемый бачок для воды (объем 180 мл) |
| A4 Регулирование подачи пара и настройка функции самоочистки Self-Clean | A11 Подошва утюга с антипригарным покрытием |
| A5 Крышка заливной горловины бачка для воды | A12 Стаканчик для наполнения бачка водой (не изображен на рисунке) |

ПОДГОТОВКА К ГЛАЖКЕ

- Рассортируйте белье согласно международным символам на этикетках, либо по типу ткани.

СИМВОЛ	ТИП ТКАНИ	НАСТРОЙКИ ТЕРМОСТАТА
	Синтетика (нейлон, полиэстер, акрил, вискоза и т. д.) – шелк	От MIN до низкой температуры ●
	Шерсть	Средняя температура ••
	Хлопок – лен	Высокая температура ••• до MAX
	Ткани, которые нельзя гладить.	

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УТОГА

- Перед первым использованием удалите с утюга все упаковочные материалы, включая рекламные таблички и этикетки. Протрите подошву утюга A11 слегка увлажненной тряпкой, а затем вытрите ее насухо.

1. НАПОЛНЕНИЕ БАЧКА ДЛЯ ВОДЫ

- Перед тем, как наполнить водой бачок A10, убедитесь, что утюг отсоединен от электрической розетки, а термостат A9 установлен в позицию MIN.
- Установите регулятор подачи пара A4 в позицию, отмеченную символом . Это обеспечит отключение функции парообразования.
- Наполните прилагающийся стаканчик A12 водой. Используйте воду из-под крана (от мягкой до средне-жесткой). Если вода в вашей местности жесткая или очень жесткая (более, чем 14 °dH / 2,5 ммоль/l), рекомендуется смешать 1 часть дистиллированной воды и 1 часть воды из-под крана.



Предупреждение:

Не добавляйте в воду смягчители, ароматизированные отдушки и другие добавки.

- Установите утюг в вертикальное положение. Откройте крышечку заливной горловины A5. Одной рукой возмитесь за ручку A1 и наклоните утюг, чтобы подошва A11 находилась под углом около 45° к поверхности, на которой стоит утюг. Медленно перелейте воду из стаканчика A12 в заливное отверстие бачка A10. В вертикальном положении утюга уровень воды не должен превышать максимальную отметку, обозначенную на бачке A10.
- После наполнения водой бачка A10 закройте крышку заливной горловины A5 и поставьте утюг вертикально.

2. СИСТЕМА ANTI-CALC

- В этом утюге установлен постоянный фильтр Anti-Calc, который снижает образование накипи внутри прибора. Этот фильтр нельзя извлечь. Эффективность фильтра зависит от жесткости воды, которую вы используете.

3. УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ

- Поставьте утюг в вертикальное положение на устойчивой и ровной поверхности и подключите кабель питания к розетке.
- Установите термостат A9 в зависимости от типа ткани, которую будете гладить, см. раздел «Подготовка к глажке». Индикатор A8 загорится. Он сообщает о нагреве подошвы утюга A11. Когда подошва утюга A11 разогреется до заданной температуры, индикатор A8 погаснет. Теперь можете приступить к глажке белья.
- При первом использовании может быть слышен слабый треск, вызванный расширяющимися пластиковыми деталями. Это совершенно нормальное явление, которое вскоре прекратится.
- В процессе глажки индикатор A8 попеременно начинает светиться и погасать. Этим он сообщает о поддержании заданной температуры.
- Начните глажку с белья, требующего более низкой температуры. Этим вы сэкономите время, поскольку подошва утюга A11 нагревается быстрее, чем остывает.
- Если некоторые ткани вы гладили при высокой температуре, а затем установили низкую температуру, то необходимо подождать, чтобы подошва утюга A11 остыла.
- Не касайтесь подошвой утюга A11 острых и твердых предметов, например, пуговиц или замков, поскольку это может повредить ее поверхность.

4. ФУНКЦИЯ ПАРООБРАЗОВАНИЯ

- Функцией непрерывного парообразования можно пользоваться только в том случае, если бачок A10 заполнен водой. Если необходимо гладить с функцией парообразования, температура должна быть установлена в диапазоне от ••• до MAX. Чтобы включить функцию парообразования, установите регулятор A4 в позицию . Если нужно коротко повысить образование пара до максимума, на короткий момент придержите регулятор A4 в позиции . Когда вы отпустите регулятор A4, он вернется в исходное положение. Чтобы выключить функцию парообразования, установите регулятор A4 в позицию . Следите за тем, чтобы во время глажки по ошибке не включить функцию самоочистки Self-Cleaning.



Предупреждение:

Утюг непрерывно выделяет пар только находясь в горизонтальном положении. Чтобы остановить выделение пара, поставьте утюг вертикально.

Если включена функция парообразования, и при этом регулятор A9 установлен на низкую ● или среднюю температуру ••, то горячая вода может капать с подошвы утюга A11.



Примечание:

Во избежание порчи поверхности ткани не используйте функцию парообразования для шелка и синтетики.

5. ФУНКЦИЯ ПАРОВОГО УДАРА

- Нажмите кнопки парового удара A2 вызывает сильный поток пара, который может вырвать даже сильно смятую ткань.
- Используйте функцию парового удара только тогда, когда регулятор A9 установлен в диапазоне от ••• до MAX. Для срабатывания этой функции бачок A10 должен быть наполнен водой. Если светится индикатор A8, подождите, пока он не погаснет, и только тогда нажмите на кнопку парового удара A2. Перед повторным нажатием кнопки A2 подождите минимум 5 секунд.

- Функцию парового удара можно также использовать при вертикальной гладжке текстиля (например, штор, висящей на вешалке одежды и т.д.).



Предупреждение:

Во избежание порчи поверхности ткани не используйте функцию парового удара для шелка и синтетики.

6. ФУНКЦИЯ РАСПЫЛЕНИЯ ВОДЫ

- Функцию распыления воды можно использовать при любой температуре гладжки. Убедитесь, что в бачке **A10** есть вода и, чтобы опрыскать ткань из распылительной форсунки **A6**, нажмите кнопку **A3**. Если функция распыления применяется впервые или утог долгое время не включался, то необходимо нажать кнопку **A3** несколько раз, пока форсунка **A6** не начнет работать исправно.



Примечание:

Не используйте функцию распыления для шелка и синтетики.

7. ВЫКЛЮЧЕНИЕ

- После окончания гладжки поставьте утог в вертикальное положение и регулятором **A4** отключите подачу пара. Установите термостат **A9** в позицию MIN, отключите шнур питания от электрической розетки и дайте остыть подошве утога **A11**. После того, как подошва утога **A11** остынет, очистите ее, как описано в разделе «Чистка и уход».

СОВЕТЫ ПО КАЧЕСТВЕННОЙ ГЛАЖКЕ

- Не наполняйте барабан стиральной машины слишком большим количеством белья, иначе оно сильно помятся. Вы также можете избежать сильного смятия белья, установив низкие обороты центрифуги.
- Если вы гладите вещи из материала со смешанным составом (напр. 40 % шерсти и 60 % синтетика), установите термостат **A9** согласно тому материалу, который следует гладить при более низкой температуре.
- Если вам неизвестен состав ткани, выберите подходящую настройку термостата, на пробу прогладив ткань с изнанки. Сначала установите термостат **A9** на низкую температуру, а затем постепенно повышайте ее, пока не достигните оптимального режима.
- Ни в коем случае не проглаживайте места со следами пота или другими пятнами. Высокая температура закрепит пятно, и его будет трудно удалить.
- Чтобы шелковые, шерстяные и синтетические ткани не лоснились после гладжки, проглаживайте их с изнанки.
- Некоторые ткани легче гладить влажными.
- Нежные ткани перед гладжкой опрыскайте из пульверизатора, либо гладьте их через слегка увлажненное полотенце.

ОЧИСТКА И УХОД

1. ЧИСТКА ПОСЛЕ КАЖДОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Перед чисткой отключите утог, как описано в разделе «Использование утога». Отключите шнур питания от электрической розетки и обязательно дайте подошве утога **A11** остыть. Откройте крышечку заливной горловины **A5** и выпейте остатки воды из бачка **A10** в раковину. Снова закройте крышечку бачка **A5**.
- Если загрязнилась подошва утога **A11** или его поверхность, протрите ее слегка увлажненной тряпкой, а затем вытрите насухо.
- Не используйте для чистки проволочные мочалки, растворители либо чистящие средства с абразивным эффектом и т.п. во избежание повреждения очищаемой поверхности. Во время чистки не погружайте утог в воду.

2. УДАЛЕНИЕ ИЗВЕСТКОВОГО НАЛЕТА

- Для удаления известкового налета с внутренних частей подошвы **A11** утог оснащен функцией самоочистки Self-Clean. Используйте эту функцию регулярно – минимум 1 раз в 14 дней.

- Убедитесь, что регулятор подачи пара **A4** установлен в позицию **OFF**, а утог отсоединен от электрической розетки. Наполните бачок **A10** чистой водой до максимальной отметки. Подключите утог к электрической розетке. Установите регулятор термостата **A9** на максимум и подождите, пока не погаснет индикатор **A8**. Отсоедините утог от электрической розетки и держите его в горизонтальном положении над раковиной. Установите регулятор **A4** в позицию самоочистки Self-Clean и держите его в этом положении. Из подошвы утога **A11** начнет выделяться пар и горячая вода. Одновременно с этим с внутренних частей подошвы утога **A11** будет удаляться известковый налет. Несколько раз слегка покачайте утогом из стороны в сторону, пока не израсходуется вся вода, налитая в бачок **A10**. После того, как вся вода выльется, отпустите регулятор **A4**. В случае необходимости можете повторить эти действия.

- Включите утог в электросеть и дайте ему прогреться до максимальной температуры, чтобы подошва утога **A11** полностью высохла. Прогладьте кусочек ненужной ткани, чтобы удалить пятна от воды, возникшие на подошве утога **A11** в процессе чистки. Затем установите термостат **A9** в позицию MIN, отсоедините утог от электрической розетки и дайте ему остыть.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Номинальное напряжение	230 В
Номинальная частота	50/60 Гц
Номинальная мощность	1 300 Вт

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в текст и технические характеристики.

УКАЗАНИЯ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ОБРАЩЕНИЮ С ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ

Использованный упаковочный материал поместите в место сбора коммунальных отходов.

УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И ЭЛЕКТРОННЫХ ПРИБОРОВ

 Этот символ на изделии или сопроводительной документации означает, что по окончании эксплуатации электрические и электронные изделия не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Для надлежащей обработки, утилизации и переработки сдайте эти изделия в установленные пункты сбора отходов. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза и других европейских странах вы можете вернуть свои изделия местному продавцу в случае приобретения эквивалентного нового изделия.

Правильная утилизация данного изделия поможет сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и здоровья человека, которые могут возникнуть в результате неправильной утилизации отходов. Для получения более подробной информации, пожалуйста, обратитесь в местные органы власти или ближайший пункт сбора вторсырья.

Неправильная утилизация этих отходов может, в соответствии с национальными правилами, повлечь за собой штраф.

Для субъектов предпринимательской деятельности в странах Европейского Союза

Для утилизации электрического и электронного оборудования запросите необходимую информацию у своего продавца или поставщика.

Утилизация в других странах за пределами Европейского Союза

Действие этого символа распространяется на Европейский Союз. Если вы собираетесь утилизировать данный продукт, запросите необходимую информацию о надлежащем способе утилизации у местных властей или у своего дилера.



Данное изделие соответствует всем основным требованиям директив ЕС, которые на него распространяются.